

(3) パネル3：江東区を楽しもう (年表)

How to Enjoy KOTO-ku

江東区を楽しもう

KOTO's History

Heisei 1989~

↑Tokyo Waterfront City (Tokyo Big Sight)
東京臨海副都心(東京ビッグサイト)

↑Try going to a public bath!
銭湯に入ってみませんか?

↑Edo-Sashimono
It is a very refined piece of work.
江戸切子等の体験 精巧な江戸産物(高いです!)

You can experience the waterway in a Japanese-style boat.
木船を和船で体験できます
Yokokukengawa Water Park
晴十郎川公園

Showa 1926~1989

Taisho 1912~1926

Meiji 1868~1912

Edo 1603~1868

↑Tatumi Shindo (Bar street)
It is reminiscent of the Showa Period.
田村商店街(田村商店街) 昭和感を醸し出される

↑Ozu Yasujiro was an excellent Japanese movie director.
小津安二郎は日本映画の名監督
まんががルーツのからくる

↑Norakuro is one of the first Japanese comics.
まんががルーツのからくる

↑You can buy handmade tofu and soybean milk at local tofu shops.
手造りの豆腐屋さんでは手造りの豆腐が買えます

↑Let's visit a Sumo Atable.
相撲部屋を訪ねてみましょう

↑Painting of Kiba from the Edo period
江戸時代の本馬場の風景

This area part of the sea in the old days.
この地域は 昔は海だった



(4) パネル4：UD (ユニバーサルデザイン) って何? (視覚障害者が担当)

What is Universal Design (UD)?

UD(ユニバーサルデザイン) って何?

Universal Design aims to improve communities through the creation of products and facilities that are accessible and easy to use for all people regardless of age, gender, nationality or ability, including the elderly, those with disabilities, those with children, and those with different nationalities.

年齢、性別、国籍、能力の違いにかかわらず、高齢者、障害者、子育て中の人、外国人など、すべての人が使いやすい製品やまちづくりを促しています。

●Distinction method of the bill (お金の判別方法)

The bills used in Japan have different in sizes according to their value.
日本のお札は、金額により大きさが違います。

¥ 10000

¥ 5000

¥ 1000

●Tokyo 2020 Olympic and Paralympic facilities within KOTO City

1. Ariake Arena

- Volleyball (バレーボール)
- Wheelchair basketball (車椅子バスケット)

2. Ariake Olympic Gymnastic Centre

- Gymnastics (体操)
- Boccia (ボッチャ)

3. Ariake Olympic BMX Course

- Cycling (自転車競技 BMX)

4. Ariake Tennis Park

- Tennis (テニス)
- Wheelchair tennis (車いすテニス)

5. Sea Forest Cross-Country Course

- Equestrian (馬術)

6. Sea Forest Waterway

- Rowing/Canoe (ボート/カヌー)

7. Dream Island Archery Field

- Archery (アーチェリー)
- Archery (アーチェリー)

8. Olympic Aquatics Centre

- Aquatics (水泳/飛び込み)
- Synchronized swimming (シンクロナイズドスイミング)
- Swimming (水泳)

9. Tatsumi International Swimming Centre

- Aquatics (水泳)



(5) 試食1：味噌4種類



(6) 試食2：くずもち



飲み物を配るお手伝い



団体を代表してのご挨拶



交流会の様子

30 秒英会話も配布しました

はじめまして

Nice to meet you

何かお手伝いしますか？

Can I help you?

日本で楽しく過ごしていますか？

Are you enjoying your time in Japan?

日本の印象はいかがですか？

How do you like Japan?

日本に来たのはなぜですか？

Why did you come to Japan?

日本に来てどれくらい経ちますか？

When did you come to Japan?

どんな日本食が好きですか？

What kind of Japanese food do you like?

日本のどんなことに興味がありますか？

What do you find interesting about Japan?

今まで行った日本（江東区）の場所で、お気に入りの場所はどこですか？

What is your favorite place in Japan (KOTO-ku)?

江東区のどんな場所に行ってみたいですか？

Where do you want to go in KOTO-ku ?